

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 67 (1941)  
**Heft:** 23

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## CARNET DES CONCOURS

### Concours d'architecture pour la construction d'une chapelle au quartier des Parcs, à Neuchâtel.

Le jury chargé d'examiner et de classer les projets était composé de : MM. Paul DuBois, pasteur à Neuchâtel, président ; Edmond Bovet, architecte à Areuse ; Marc DuPasquier, pasteur à Neuchâtel ; Frédéric Gilliard, architecte à Lausanne ; John Torcapel, architecte à Genève.

Suppléants : MM. Gérard Bauer, conseiller communal à Neuchâtel ; J.-P. Vouga, architecte à Lausanne.

Il s'est réuni à Neuchâtel, les 6 et 7 novembre, pour juger les 46 projets parvenus dans le délai fixé.

Il a décerné les récompenses suivantes :

1<sup>er</sup> prix, 2000 fr., au projet « Fusion », M. Claude Jeannet, architecte E. P. F., à Neuchâtel.

2<sup>e</sup> prix, 1200 fr., au projet « Genèse », M. Renaud de Bosset, architecte E. P. F. du bureau de Bosset et Martin, à Neuchâtel.

3<sup>e</sup> prix, 1000 fr., au projet « Psaume », M. Pierre Braillard, architecte, à Genève.

4<sup>e</sup> prix, 800 fr., au projet « Intime », MM. Alphonse et Arthur Schorp, architectes, à Montreux.

L'exposition des projets aura lieu à la Chapelle des Terreaux, à Neuchâtel, du 12 au 23 novembre inclus, de 10 à 12 h. et de 14 à 16 h. (samedi et dimanche compris).

### Eglise et Maison de commune de Viège (Valais).

Concours restreint, ouvert entre neuf architectes établis dans le canton et hors du canton du Valais.

Le jury, composé de MM. Ch. Schmid, L. Jungo, A. de Kalbermatten, architectes, du Rév. curé D<sup>r</sup> L. Stoffel et de M. Mengis, président, a décerné les prix suivants :

1<sup>er</sup> prix, devise « Samartini » ; 2500 fr., MM. M. et D. Burgener, architectes, à Sierre.

2<sup>e</sup> prix, devise « La Viège » ; 1800 fr., MM. Cingria, Buffat, de Reynold, architectes, à Genève.

3<sup>e</sup> prix, devise « Heida » ; 1300 fr., M. L. Praz, architecte à Sion.

Le jury recommande à l'unanimité l'exécution des projets classés au premier rang.

Les autres participants reçoivent chacun 400 fr. d'indemnité fixe.

Les projets sont exposés du 1<sup>er</sup> au 17 novembre à la « Schützenlaube », à Viège.

### Concours pour l'élaboration des avant-projets du bâtiment de la gare de Sofia (Bulgarie).

La légation royale de Bulgarie à Berne fait connaître que le Ministère des chemins de fer, postes et télégraphe, ouvre un concours international pour l'élaboration des plans de la gare de Sofia. Nous donnons ici un extrait succinct du programme. Nous prions nos lecteurs de s'adresser, pour plus ample information, à la Direction de l'Ecole d'ingénieurs, Place Chauderon 3, à Lausanne.

#### Extrait du programme.

La Direction générale des chemins de fer annonce un concours international et anonyme, entre les architectes bulgares et étrangers, pour l'élaboration des avant-projets du bâtiment des voyageurs, des abris des quais, des passages supérieur et inférieur pour bagages, etc., de la gare centrale de Sofia.

Le concours doit faire connaître la meilleure solution d'architecture extérieure et intérieure du bâtiment ; il porte aussi sur l'aménagement de la place de la gare.

Les concurrents auront à présenter : Les plans des souterrains, parterres, quais, étages, etc., à l'échelle de 1 : 200. — Toutes les façades à l'échelle de 1 : 200. — Des perspectives. — Un mémoire justificatif. — Une maquette — etc.

Les sommes à disposition du jury sont les suivantes : 1<sup>er</sup> prix, deux cent mille leva. — 2<sup>e</sup> prix, cent cinquante mille leva. — 3<sup>e</sup> prix, cent mille leva.

Dans le cas où les travaux seraient réalisés, le gagnant du premier prix serait chargé par contrat d'élaborer les plans définitifs et le cahier des charges, de diriger l'exécution de la construction.

Les avant-projets sont à expédier pour le 1<sup>er</sup> mars 1942 à la Légation royale de Bulgarie à Berne.

S. T. S.

Schweizer Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment

ZURICH, Tiefenhöhe 11 - Tél. 35426. - Télégramme: INGENIEUR ZURICH.

### Emplois vacants :

#### Section mécanique :

879. Ingénieur ou technicien chimiste. Raffinerie et traitement d'huiles minérales.

881. Ingénieur chimiste ou technicien chimiste. Travail du caoutchouc. Utilisation des déchets.

883. Jeune technicien chimiste. Branche textile, teinturerie. Suisse centrale.

885. Jeune technicien électricien. Banc d'essais et fabrication. Fabrique de Zurich.

889. Quelques jeunes techniciens électriciens. Construction d'appareils électriques. Fabrique de machines de Suisse orientale.

891. Jeune technicien mécanicien. Entretien et réparation de machines-outils. Fabrique de machines de Suisse orientale.

893. Plusieurs constructeurs et dessinateurs. Appareils électriques ou de petite mécanique. Zurich.

895. Ingénieur chimiste ou ingénieur mécanicien disposant de bonnes connaissances en chimie et ayant déjà travaillé, si possible, dans une fabrique de produits chimiques, cherché en qualité de constructeur d'appareils divers. Fabrique de machines de Suisse orientale.

897. Dessinateur. Bureau technique d'une fabrique de bicyclettes. Suisse centrale.

899. Jeune dessinateur mécanicien. Exécution des plans d'atelier d'après esquisses. Fours électriques industriels. Suisse orientale.

901. Technicien mécanicien. Bonnes connaissances générales en construction, pratique d'atelier, de bureau et de fabrication. Age de 25 à 35 ans. Nord-ouest de la Suisse.

903. Ingénieur électricien. Calculs et construction. Fabrique d'appareils électriques du nord-ouest de la Suisse.

905. Dessinateur constructeur. Fabrique d'appareils électriques. Nord-ouest de la Suisse.

907. Jeune technicien en chauffage. Suisse centrale.

909. Jeune technicien ou dessinateur mécanicien. Machines de précision. Fabrique de machines de Suisse orientale.

911. Quelques techniciens électriciens diplômés, soit habiles constructeurs et très bons dessinateurs, soit techniciens pour banc d'essais. Courant faible et haute fréquence. Suisse orientale.

915. Jeune chimiste physicien ou physicien chimiste, diplômé universitaire. Métallurgie. Langues allemande et française. Institut de recherches d'une grande industrie.

917. Dessinateur constructeur. Appareils thermo-électriques. Suisse centrale.

919. Quelques jeunes dessinateurs mécaniciens. Plans de détail et d'atelier. Fabrique de machines de Suisse romande.

Sont pourvus les numéros : de 1940 : 705 ; de 1941 : 221, 615, 689, 729, 735, 745, 771, 775, 7911 797, 807, 821, 831, 837, 841, 873.

#### Section du bâtiment et du génie civil :

1326. a) Plusieurs ingénieurs constructeurs. Béton armé. —

b) Quelques techniciens et dessinateurs en béton armé. Exécution des plans de construction et d'armature, listes des fers.

Grand bureau d'ingénieur de Dusseldorf (Allemagne).

1332. Jeune dessinateur en génie civil ou dessinateur géomètre. Suisse centrale.

1336. Jeune technicien ou dessinateur en bâtiment ayant quelque pratique, pour bureau et chantier. Bureau d'architecte de Suisse centrale.

1340. Technicien en génie civil ou en béton armé, pour bureau et chantier. Travaux de mensuration. Construction d'une centrale électrique. Suisse romande.

1342. Jeune conducteur de travaux en bâtiment ou génie civil, bon dessinateur. Entreprise de construction de Suisse centrale.

1344. Technicien ou dessinateur en béton armé. Plans de coffrage et d'armature, listes de fers. Bureau d'ingénieur du nord-ouest de la Suisse.

1346. Technicien ou dessinateur en bâtiment. Mètres et surveillance de chantier. Entreprise de construction de Suisse centrale.

1348. Jeune ingénieur constructeur. Calculs de stabilité. Bureau d'ingénieur du nord-ouest de la Suisse.

1350. Jeune dessinateur ou technicien en bâtiment. Bureau d'architecte de Zurich.

Sont pourvus les numéros : de 1941 : 198, 226, 256, 258, 334, 728, 802, 878, 890, 922, 936, 952, 972, 1082, 1114, 1130, 1132, 1186, 1216, 1294, 1298, 1308, 1312.

Rédaction : D. BONNARD, ingénieur.